

Indukční vařič

Návod k obsluze

CZ



SENCOR®

SCP 5404GY

Před použitím spotřebiče se, prosím, seznamte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznámeni s používáním výrobků podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu. Návod uschovějte pro budoucí použití.

Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balící materiál, pokladní doklad a záruční list. V případě přepravy zabalte spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

CZ-1

OBSAH

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	3
RUŠENÍ RÁDIOVÝCH VLN	5
POPIS INDUKČNÍHO VAŘÍČE	6
POPIS OVLÁDACÍHO PANELU A displeje	7
PRINCIP A VÝHODY INDUKČNÍHO OHŘEVU	8
NÁDOBÍ VHODNÉ PRO INDUKČNÍ OHŘEV	8
NÁDOBÍ, KTERÉ NELZE POUŽÍT PRO INDUKČNÍ OHŘEV	8
PŘÍPRAVA K POUŽITÍ INDUKČNÍHO VAŘÍČE	8
OVLÁDÁNÍ INDUKČNÍHO VAŘÍČE	8
PŘEHLED CHYBOVÝCH HLÁŠENÍ	10
ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ	10
TECHNICKÉ ÚDAJE	11
POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM	12
LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ	12

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
- Spotřebič a jeho síťový kabel udržujte mimo dosah dětí mladších 8 let.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY**ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.**

- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se technické údaje uvedené na štítku spotřebiče shodují s elektrickým napětím zásuvky, ke které chcete spotřebič připojit.

⚠ Upozornění: Tento spotřebič není určen k ovládání prostřednictvím programátoru, vnějšího časového spínače nebo dálkového ovládání.

- Spotřebič je určen pro použití v domácnosti.
- Nepoužívejte spotřebič k jiným účelům, než pro které je určen.
- Nepoužívejte spotřebič v průmyslovém prostředí nebo venku!
- Spotřebič nepokládejte na elektrický nebo plynový vařič nebo do jeho blízkosti.
- Spotřebič neumísťujte do blízkosti otevřeného ohně nebo přístrojů, které jsou zdrojem tepla.
- Spotřebič nepoužívejte na kovových plochách, jako např. na odkapávači kuchyňského dřezu.
- Spotřebič vždy umístejte na rovný, suchý a stabilní povrch.
- Abyste zabránili případnému úrazu elektrickým proudem, neponořujte žádnou část tohoto spotřebiče do vody nebo jiné tekutiny.
- Při provozu spotřebiče musí být zajistěn dostatečný prostor pro cirkulaci vzduchu po všech jeho stranách.
- Nezakrývejte otvory pro vstup nebo výstup vzduchu. Mohlo by dojít k poškození spotřebiče.
- Používejte pouze nádobí vhodné pro indukční ohřev, viz kapitola Druhy nádobí vhodné pro indukční ohřev.
- Nezahřívejte prázdnou nádobu. Jinak by mohlo dojít k jejímu poškození.
- Kapaliny nebo pokrmy nesmějí být ohřívány v uzavřených nádobách, jako např. plechovkách, protože by mohlo dojít k explozi.
- Oleje a tuky se mohou rychle přehřát a vzplanout. Při jejich zahřívání dbejte zvýšené pozornosti.
- Do blízkosti spotřebiče nepokládejte kreditní karty, hodinky nebo rozhlasové přijímače, aby nedošlo k jejich poškození magnetickým polem, které vzniká při provozu indukčního vařiče.
- Kovové předměty, jako např. nože, vidličky, lžíce a pokličky, neodkládejte na plotýnku spotřebiče, protože se mohou zahřát.
- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud ho necháváte bez dozoru nebo pokud ho nebudeste používat a před čištěním.

⚠ Upozornění: Horký povrch

Nedotýkejte se plotýnky, pokud je spotřebič v provozu a bezprostředně po ukončení jeho používání. Mohlo by dojít k popálení zbytkovým teplem, které bylo přeneseno ze zahřátého dna nádoby na plotýnku. Před čištěním, přemístěním nebo uskladněním nechte spotřebič zcela vychladnout.

- Neodpojujte spotřebič od síťové zásuvky tahem za síťový kabel – nebezpečí poškození síťového kabelu/síťové zásuvky. Kabel odpojujte od zásuvky tahem za vidlice síťového kabelu.
- Dbejte na to, aby napájecí kabel nevisel přes okraj stolu nebo aby se nedotýkal horkého povrchu.
- Spotřebič s poškozeným síťovým kabelem/vidlicí síťového kabelu je zakázáno používat. Pokud je síťový kabel poškozen, výměnu svěřte autorizovanému servisnímu středisku.

Indukční vařič

SCP 5404GY

CZ

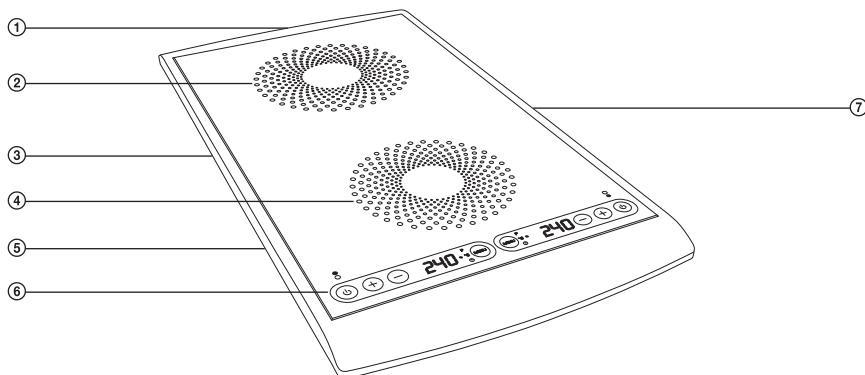
- Nepoužívejte spotřebič, nefunguje-li správně, je-li povrch sklokeramické desky popraskán, jestliže byl upuštěn na zem nebo ponořen do vody. Pokud je spotřebič jakkoli poškozen, nesmí být v činnosti, dokud nebude opraven autorizovaným servisním střediskem.
- V žádném případě neopravujte spotřebič sami, na spotřebiči neprovádějte žádné úpravy – nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Zásahem do spotřebiče během platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty záručních plnění.
- Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným použitím spotřebiče (poranění, popálení, požár, znehodnocení potravin atd.).
- Lidé používající stimulátor srdeční činnosti by měli používat tento spotřebič až po odborné konzultaci se svým ošetřujícím lékařem.

RUŠENÍ RÁDIOVÝCH VLN

Při používání indukčního vařiče může dojít k rušení vašeho rádia, televize nebo podobných přijímačů. Rušení může být odstraněno nebo omezeno následujícími opatřeními:

- Přesměrováním přijímací antény rádia nebo televize.
- Přemístěním indukčního vařiče dálé od přijímače.
- Zapojením indukčního vařiče do jiné zásuvky se samostatným elektrickým obvodem.

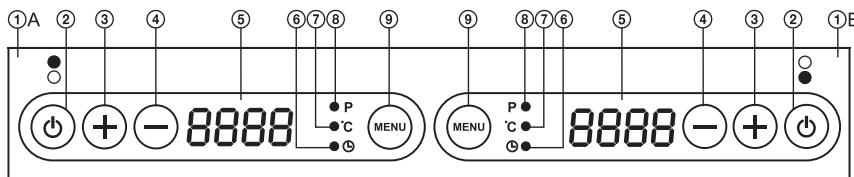
POPIS INDUKČNÍHO VAŘIČE

A

- ① Otvory pro vstup vzduchu (na boční straně spotřebiče)
- ② Velká plotýnka, průměr 167 mm
- ③ Ventilátor a ventilační otvory pro výstup vzduchu (na spodní straně spotřebiče)
- ④ Malá plotýnka, průměr 145 mm
- ⑤ Ventilátor a ventilační otvory pro výstup vzduchu (na spodní straně spotřebiče)
- ⑥ Ovládací panel s displejem
- ⑦ Otvory pro vstup vzduchu (na boční straně spotřebiče)

POPIS OVLÁDACÍHO PANELU A DISPLEJE

B



- ① Ovládací panel A pro velkou (horní) plotýnku
Ovládací panel B pro malou (spodní) plotýnku
- ② Dotykové tlačítko pro zapnutí/vypnutí plotýnky
- ③ Dotykové tlačítko +
Slouží k nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí plotýnky.
- ④ Dotykové tlačítko –
Slouží k nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí plotýnky.
- ⑤ Displej
Zobrazuje nastavený výkon, teplotu, čas automatického vypnutí nebo chybové hlášení. Je-li plotýnka vypnuta, na displeji se zobrazuje údaj „OFF“ (vypnuto).
- ⑥ Indikace režimu zobrazení časovače automatického vypnutí
- ⑦ Indikace režimu zobrazení nastavené teploty
- ⑧ Indikace režimu zobrazení nastaveného výkonu
- ⑨ Dotykové tlačítko Menu
Po zapnutí plotýnky se tlačítkem Menu přepínáte mezi režimy zobrazení/nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí.

PRINCIP A VÝHODY INDUKČNÍHO OHŘEVU

- Při vaření na běžných varných deskách dochází nejprve k ohřevu plotýnky a teprve poté se teplo předává na dno nádoby umístěné na plotýnce. Při přechodu tepla z plotýnky na dno nádoby dochází ke značným tepelným ztrátám, a to zejména tehdy, pokud dno hrnce nedoléhá na plotýnku nebo pokud je plotýnka znečištěna.
- Při vaření na indukčním vařiči dochází k přímému zahřívání kovového dna hrnce elektromagnetickým vlněním. Tím jsou minimalizovány tepelné ztráty a ohřev na indukčním vařiči probíhá rychleji při menší spotřebě energie.

NÁDOBÍ VHODNÉ PRO INDUKČNÍ OHŘEV

- Nádoba vhodná pro indukční ohřev musí být vyrobena z kovového zmagnetizovatelného vodivého materiálu (litina, smalt, nerez).
- Dno nádoby musí být ploché a rovné.
- Dno nádoby, kterou chcete použít pro tento indukční vařič, by mělo mít průměr minimálně 12 cm. Maximální průměr dna nádoby by měl být takový, aby nepřesahoval vyznačenou varnou zónu plotýnky o více než 2 cm.

NÁDOBÍ, KTERÉ NELZE POUŽÍT PRO INDUKČNÍ OHŘEV

- Nádobí vyrobené z hliníku, mědi, keramiky, porcelánu nebo skla.
- Nádobí, jehož dno je vypouklé nebo zaoblené.
- Pro tento indukční vařič nelze použít nádobí, jehož průměr dna je menší než 12 cm.

PŘÍPRAVA K POUŽITÍ INDUKČNÍHO VAŘÍČE

- Před prvním použitím vyměňte spotřebič z obalového materiálu.
- Ujistěte se, že varná deska indukčního vařiče není poškozena a že její povrch je čistý. Indukční vařič umístěte na rovný, suchý a stabilní povrch. Ponechte volný prostor minimálně 10 cm okolo indukčního vařiče a 50 cm nad ním, aby byla zajištěna dostatečná cirkulace vzduchu během provozu. Indukční vařič připojte k síťové zásuvce. Připojení k funkční síťové zásuvce je potvrzeno zvukovou signalizací a na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto).
- Do nádoby vhodné pro indukční ohřev vložte potraviny. Nádobu umístěte na příslušnou plotýnku.



Poznámka:

Velkou i malou plotýnku lze používat současně.

OVLÁDÁNÍ INDUKČNÍHO VAŘÍČE

1. ZAPNUTÍ PLOTÝNKY

- 1.1 Velkou/malou plotýnku zapněte stisknutím tlačítka ⏪ na ovládacím panelu A/B. Na displeji se zobrazí údaj „ON“ (zapnuto).
- 1.2 Stiskněte tlačítko MENU. Indukční vařič automaticky detekuje, zda nádoba umístěná na plotýnce je vhodná pro indukční ohřev. Pokud je na plotýnce umístěna správná nádoba, indukční vařič zahájí ohřev při přednastaveném výkonu 1600 W (velká plotýnka) / 1300 W (malá plotýnka). Na displeji se zobrazí údaj „1600“ nebo „1300“ a spustí se ventilátor.
- 1.3 Pokud sejmete nádobu z plotýnky, na displeji se zobrazí chybové hlášení E0 a ozve se zvuková signalizace. Po chvíli se příslušná plotýnka přepne do pohotovostního režimu.

Indukční vařič

SCP 5404GY

CZ

- 1.4 Pokud je na plotýnce umístěna nádoba nevhodná pro indukční ohřev, po stisknutí tlačítka MENU se nespustí ohřev, na displeji se zobrazí chybové hlášení E0 a ozve se zvuková signalizace. Po chvíli se plotýnka přepne do pohotovostního režimu.

2. NASTAVENÍ STUPNĚ VÝKONU

- 2.1 Při spuštění velké/malé plotýnky je automaticky nastaven výkon 1600/1300 W. Svítí-li na ovládacím panelu A nebo B indikátor režimu zobrazení výkonu, tlačítkem + nebo - zvolte požadovaný výkon v rozmezí 200 až 1600/1300 W (velká/malá plotýnka).
- 2.2 Svítí-li na ovládacím panelu jiný indikátor, nejdříve se přepněte tlačítkem MENU do režimu zobrazení výkonu a poté nastavte výkon tlačítkem + nebo -.

3. NASTAVENÍ TEPLITY

Tlačítkem Menu přepněte displej do režimu zobrazení teploty. Na ovládacím panelu A nebo B se rozsvítí indikátor režimu zobrazení teploty. Teplota ohřevu je při spuštění automaticky nastavena na 240 °C. Tlačítkem + nebo - zvolte požadovanou teplotu ohřevu v rozmezí 60–240 °C.

4. NASTAVENÍ KOMBINACE VÝKONU A ČASOVÁČE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

- 4.1 Stiskněte tlačítko MENU tolikrát, až se současně rozsvítí indikátor režimu zobrazení výkonu a časovače automatického vypnutí. Na displeji se zobrazí údaj „0:00“. Tlačítkem + nebo - nastavte čas automatického vypnutí v rozmezí 1 minuta až 3 hodiny. Stisknutím tlačítka + nebo - zvyšujete nebo snižujete čas automatického vypnutí o 1 minutu. Pro rychlejší změnu nastavení času přidržte tlačítko + nebo - stisknuté.
- 4.2 Nastavený čas zabilká na displeji a po 5 sekundách se displej přepne do režimu zobrazení výkonu. Výkon je přednastaven na 1600/1300 W (velká/malá plotýnka). Tlačítkem + nebo - můžete změnit nastavení výkonu. Až do automatického vypnutí plotýnky se na displeji bude střídavě zobrazovat čas zbyvající do automatického vypnutí a nastavený výkon. Zatímco se odpočítává čas, nastavený výkon lze měnit tlačítkem + nebo - dle potřeby.
- 4.3 Po uplynutí nastaveného času automatického vypnutí se ozve zvuková signalizace a příslušná plotýnka se vypne. Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) signalizující, že se plotýnka nachází v pohotovostním režimu.

5. NASTAVENÍ KOMBINACE TEPLITY A ČASOVÁČE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

- 5.1 Stiskněte tlačítko MENU tolikrát, až se současně rozsvítí indikátor režimu zobrazení teploty a časovače automatického vypnutí. Na displeji se zobrazí údaj „0:00“. Tlačítkem + nebo - nastavte čas automatického vypnutí v rozmezí 1 minuta až 3 hodiny. Stisknutím tlačítka + nebo - zvyšujete nebo snižujete čas automatického vypnutí o 1 minutu. Pro rychlejší změnu nastavení času přidržte tlačítko + nebo - stisknuté.
- 5.2 Nastavený čas zabilká na displeji a po 5 sekundách se displej přepne do režimu zobrazení teploty. Teplota je přednastavena na 240 °C. Tlačítkem + nebo - můžete změnit nastavení teploty. Až do automatického vypnutí plotýnky se na displeji bude střídavě zobrazovat čas zbyvající do automatického vypnutí a nastavená teplota. Zatímco se odpočítává čas, nastavenou teplotu lze měnit tlačítkem + nebo - dle potřeby.
- 5.3 Po uplynutí nastaveného času automatického vypnutí se ozve zvuková signalizace a příslušná plotýnka se vypne. Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) signalizující, že se plotýnka nachází v pohotovostním režimu.

6. VYPNUTÍ PLOTÝNKY

Po ukončení používání vypněte plotýnku stisknutím tlačítka ⏹. Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) a plotýnka se bude nacházet v pohotovostním režimu. Jsou-li obě plotýnky vypnuty, indukční vařič odpojte od sítové zásuvky.



Poznámka:

Z bezpečnostních důvodů se indukční vařič automaticky vypne po dvou hodinách provozu, pokud během této doby nedojde ke stisknutí žádného tlačítka. V případě, že je nastaven časovač, dojde k automatickému vypnutí po uplynutí nastavené doby.

Po vypnutí plotýnky zůstane v chodu ventilátor, a to jen na krátkou chvíli k rychlejšímu ochlazení vařiče. Neodpojujte vařič od zásuvky dříve, než dojde k zastavení ventilátoru.

PŘEHLED CHYBOVÝCH HLÁŠENÍ

Pokud se na displeji zobrazí chybové hlášení, postupujte dle pokynů uvedených v tabulce.

Chybové hlášení	Možná příčina závady	Řešení
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E0.	Na plotýnce není umístěna žádná nádoba nebo nádoba vhodná pro indukční ohřev.	Na plotýnku umístěte nádobu vhodnou pro indukční ohřev, viz kapitola Nádobí vhodné pro indukční ohřev.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E1 nebo E2.	Selhání teplotního senzoru.	Zašlete indukční vařič do autorizovaného servisního střediska k opravě.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E3 nebo E4.	Napětí v zásuvce, ke které jste indukční vařič připojili, je příliš vysoké nebo nízké.	Připojte indukční vařič k odpovídající sítové zásuvce s napětím 220–240 V.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E5.	Přehřátí plotýnky.	Nechte plotýnku vychladnout. Poté ji můžete opět uvést do provozu.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E6.	Aktivovala se tepelná pojistka, která vypnula indukční vařič z důvodu přehřátí.	Indukční vařič nechte vychladnout a ujistěte se, že otvor pro vstup nebo výstup vzduchu není blokován. Pokud problém přetrívá, zašlete indukční vařič do autorizovaného servisního střediska k opravě.

ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

- Před čištěním vždy odpojte spotřebič od zásuvky el. napětí a nechte jej vychladnout.
- Povrch sklokeramické desky a ovládací panel otřete mírně navlhčeným hadříkem a poté vytřete dosucha.
- Na skvrny, které se čistí obtížněji, můžete použít hadřík navlhčený v roztoku neutrálního čisticího prostředku. Po aplikaci čisticího prostředku otřete povrch mírně navlhčeným hadříkem a poté vytřete dosucha.
- Indukční vařič udržujte v čistotě. Pravidelně odstraňujte prach a nečistoty z oblasti otvorů pro vstup a výstup vzduchu. Pro důkladnější čištění můžete použít vatové tyčinky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí prostředky způsobující otěr, benzín nebo ředitidla. Abyste zabránili případnému úrazu elektrickým proudem, neponořujte žádnou část spotřebiče do vody nebo jiné tekutiny.

Indukční vařič

SCP 5404GY

CZ

TECHNICKÉ ÚDAJE

Jmenovité napětí.....	220–240 V
Jmenovitý kmitočet.....	50 Hz
Jmenovitý příkon.....	2900 W
Rozsah nastavení příkonu (velká/malá plotýnka)	200–1600/1300 W
Třída ochrany (před úrazem elektrickým proudem)	II

Vysvětlení technických pojmu

Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem:

Třída II – Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.

Změny textu a technických specifikací vyhrazeny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBalem

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.